

Angelus ad pastores ait

SSATTB a cappella, Organ ad lib

Music: Nikolaus Zangius (1570 - before 1620)
Basso continuo: Michaela Hasselt

Lyrics: based on Luke 2:10-11

S1

S2 (Quintus)

A

T1

T2 (Sextus)

B

Organ (ad lib)

pa - sto - res

An - ge - lus ad - sto - res a -

Ad pa -

An - - - ge -

Der Engel sprach zu den Hirten,
The angel,

der Engel sprach zu den Hirten,
the angel said unto the shepherds,

4

a - it, ad pa - sto - res a - it, an - ge - lus, an -

it, ad pa - sto - res a - it, an - ge - lus

sto - res a - it, an - ge - lus,

lus ad pa - sto - res a - it, ad pa - sto - res

An - ge - lus ad pa - sto - res a -

- ge - lus ad pa -

der Engel sprach zu den Hirten,
the angel said unto them,

der Engel sprach zu den Hirten,
the angel said unto the shepherds,



13 (♩ = ♩)

bis gau - - - di - um, gau - - - di - um,
 bis gau - - - di - um, gau - - - di - um,
 bis gau - - - di - um, gau - - - di - um,
 bis gau - - - di - um, gau - - - di - um,
 bis gau - - - di - um, gau - - - di - um,
 bis gau - - - di - um, gau - - - di - um,

Freude,
good tidings

Freude,
good tidings of joy,

16 (♩ = ♩)

gau - - - di - um mag - - - num. An - nun - - -
 gau - - - di - um mag - - - num. An - - - -
 gau - - - di - um mag - - - num. An - - - - nun - - - -
 gau - - - di - um mag - - - num. An - - - -
 gau - - - di - um mag - - - num. An - - - -
 gau - - - di - um mag - - - num. An - - - -

große Freude.
good tidings of great joy.

Ich verkündige
I bring

5 6



19

ci - o vo - - - bis
 nun - - - - ci - o - - - vo - bis
 ci - o vo - bis, an - - - - ci -
 An - - - -
 An - - - - ci -
 nun - - - - ci -

6 5 4 5 6 6 5

each, you, *verkündige*

22

di - um, gau - di - um,
 gau - di - um, gau - di - um,
 o vo - bis gau - di - um, gau - di - um,
 - - ci vo - - - di - um, gau - di - um,
 o vo bis gau - - - di - um, gau - di - um,
 o vo bis gau - - - di - um, gau - di - um,

6 3 3

each you *Freude, good tidings of joy.*



25 (o = o)

gau - di - um mag - - - - - i. Qui - a

gau - di - um mag - - - - - num. Qui

gau - di - um mag - - - - - num. Qui a

gau - di - um mag - - - - - Qui - - a

gau - di - um mag - - - - - num.

gau - di - um mag - - - - - num.

große Freude.
good tidings of great joy.

Denn
For

28

na - tus est ho - di - e Sal - va - tor mun -

- - a na - tus est ho - di - e Sal - va - tor

na - tus est ho - di - e Sal - va - tor

na - tus est ho - di - e Sal - va - tor

na - tus est ho - di - e Sal - va - tor

euch ist geboren
unto you is born

heute
this day

der Heiland
the Saviour

31

di,
 mun - - - di,
 mun - - - di, qui - - - a na - est - - - bis
 mun - - - di, qui - - - a na - est vo - bis
 Qui - - - a na - est vo - bis
 Qui - - - a - tus est vo - bis

7 6
 der Welt, denn euch ist
 of the world, for unto you is be

34

Sal - va - tor
 Sal - va - tor
 ho - di - e sal - to - mun - di, Sal - va - tor
 ho - di Sal va - mun - - - di, Sal - va - tor mun -
 ho di - va - tor mun - - - di, Sal - va - tor
 ho - di Sal va - tor mun - - - di, Sal - va - tor

heute der Heiland der Welt, der Heiland
 this day the Saviour of the world, the Saviour

